

## NOTICE

**This CPVC fire sprinkler product is a Life Safety Assembly and must be treated carefully. Please read the following before any activity which could contact this system:**

- **Read and follow the CPVC manufacturer's Installation Instructions.** Training by an authorized representative is available and is recommended. Proof of training may be required by local authorities.
- **CPVC piping components may be damaged by certain substances used in construction and building maintenance.**
- ONLY system compatible materials including, but not limited to solvent cements, caulks, sealants, cutting oils and thread pastes as noted by the manufacturer's installation instructions should be used in contact with this system.
- DO NOT expose CPVC products to incompatible substances, such as cutting oils, non-water based paints, packing oils, traditional pipe thread paste and dope, fungicides, termiticides, insecticides, detergents, building caulks, adhesive tape, solder flux, flexible wire/cable (with special consideration for communications cabling), and non-approved spray foam insulation materials.
- DO NOT expose CPVC products to edible oils, solvents, or glycol-based anti-freeze fluids.
- When combining metallic pipe and fittings with CPVC products in a system, the cutting oil should be removed prior to assembly.
- DO NOT store CPVC products in containers with metal products where it may become damaged or contaminated with packing oils.
- DO NOT handle CPVC products with gloves contaminated with oils (hydrocarbons) or other incompatible materials.

**Failure to follow the manufacturer's installation instructions and this notice may cause cracks or fractures to develop in CPVC products, resulting in property damage due to leaks or flooding. The presence of any visible cracks may require partial or full system replacement. Please contact the manufacturer for additional information.**

**FOR ADDITIONAL INFORMATION CONTACT VIKING AT 1-877-384-5464**



Rev 2.1 – 27 feb 2008

## NOTA

**Este sistema de rociadores contra incendios de CPVC es un equipamiento para la seguridad de las personas y debe tratarse con cuidado. Lea atentamente las siguientes instrucciones antes de realizar cualquier actividad que pueda afectar el sistema:**

- **Lea y siga las instrucciones de instalación del fabricante de los productos de CPVC.** Se encuentra disponible (y se recomienda realizar) un curso de formación ofrecido por un representante autorizado. Las autoridades locales pueden solicitar un certificado de la realización de un curso de formación.
- **Los componentes de las tuberías de CPVC pueden resultar dañados por ciertas sustancias utilizadas en la construcción y en el mantenimiento del edificio.**
- En contacto con este sistema SÓLO deben utilizarse materiales compatibles, incluidos pero no limitados a cementos solventes, masillas, selladores, aceites de corte y pastas para roscas, de acuerdo con las instrucciones de instalación proporcionadas por el fabricante.
- NO exponga los productos de CPVC a sustancias incompatibles como aceites de corte, pinturas no basadas en agua, aceites lubricantes para empaquetaduras, pasta y grasa de tipo convencional para roscas de tubos, fungicidas, termiticidas, insecticidas, detergentes, masillas para la construcción, cinta adhesiva, fundente para soldadura, cables flexibles (especialmente cables de comunicación) y materiales no aprobados de aislamiento de espuma en aerosol.
- NO exponga los productos de CPVC a aceites comestibles, disolventes o anticongelantes a base de glicol.
- Al combinar en un sistema tubos y accesorios metálicos con productos de CPVC, debe extraerse el aceite de corte antes del acoplamiento.
- NO almacene los productos de CPVC en contenedores con productos metálicos, donde el material podría resultar dañado o contaminado con aceites lubricantes para empaquetaduras.
- NO manipule los productos de CPVC con guantes contaminados con aceites (hidrocarburos) u otros materiales incompatibles.

**Si no se tienen en cuenta las instrucciones de instalación del fabricante o estas advertencias, pueden surgir grietas o fracturas en los productos de CPVC y provocar daños materiales como consecuencia de fugas o inundaciones. La presencia de grietas visibles puede hacer necesario el reemplazo parcial o total del sistema. Para más información, póngase en contacto con el fabricante.**

**PARA MÁS INFORMACIÓN, PÓNGASE EN CONTACTO CON VIKING AL NÚMERO 1-877-384-5464 (EN EE. UU.)**



Rev 2.1 – 27 feb 2008

## AVERTISSEMENT

**Ce système de sprinkleurs en CPVC est une installation de protection des vies humaines et il doit être traité soigneusement. Veuillez lire les instructions suivantes avant d'effectuer toute activité qui pourrait impliquer un contact avec ce système:**

- **Lisez et suivez les instructions d'installation du fabricant du système en CPVC.** Une formation par un représentant agréé est disponible et recommandée. Une preuve de formation peut être requise par les autorités locales.
- **Les tuyaux en CPVC peuvent être endommagés par certaines substances utilisées lors de la construction et de l'entretien des bâtiments.**
- SEULS les matériaux compatibles avec le système, notamment mais sans s'y limiter les ciments solvants, mastics, enduits, huiles de coupe et pâtes comme indiqués par les instructions d'installation du fabricant doivent être utilisés avec ce système. NE PAS exposer les produits en CPVC à des substances incompatibles, telles que les huiles de coupe, les peintures autres qu'à base d'eau, les huiles, les enduits pour tuyaux traditionnels, les fongicides, termiticides, insecticides, détergents, mastics, ruban adhésif, flux de brasage, câbles/fils flexibles (en particulier les câbles de communication), et les produits d'isolation par projection de mousse non homologués.
- NE PAS exposer les produits en CPVC aux huiles comestibles, solvants, ou antigels à base de glycol.
- Lors de la combinaison de tuyaux et raccords métalliques avec des produits en CPVC dans un système, l'huile de coupe doit être retirée avant l'assemblage.
- NE PAS stocker des produits en CPVC dans des conteneurs avec des produits en métal, où ils pourraient être endommagés ou contaminés par les huiles.
- NE PAS manipuler les produits en CPVC avec des gants contaminés par des huiles (hydrocarbures) ou autres matériaux incompatibles.

**Le non respect des instructions d'installation du fabricant peut entraîner l'apparition de fissures ou cassures sur les produits en CPVC, ce qui pourrait engendrer des dommages du fait de fuites ou inondations. La présence de fissures visibles peut impliquer le remplacement complet ou partiel du système. Veuillez contacter le fabricant pour plus d'informations.**

**POUR PLUS D'INFORMATIONS, CONTACTEZ VIKING AU 1-877-384-5464**



Rev 2.1 – 27 feb 2008

**VIKING PLASTICS**

**1-877-384-5464**

**[www.vikinggroupinc.com](http://www.vikinggroupinc.com)**

